



INTENCIONES / INTENTIONS

Sábado, 17 de mayo

Intenciones para todas las misas

Descanso Eterno: Guadalupe Márquez, Benjamín Galdino Perez, Lazar & Luna Romero, Paola A. Rivas, Ramon Escamilla.

Salud y bienestar: Jesús Salgado, Juan Montañez. Nallely Garcia, Cesar, Luis Salgado

7:30 AM Por la familia El Milagro

5:00 PM Eterno Descanso: Irene R. Chihak, Florencia Franco, Victoria Aguilar, Modesta Juárez, Evangelina Cortes de Flores, Jesús Almanza Torres Salud espiritual y física: Hugo Torres, Aiden Estrada, Familia Guzmán Ballesteros. Por los empleados de El Milagro.

Domingo, 18 de mayo

8:00 AM Eterno Descanso: Elvis Ramírez, Miguel Pérez Bando, Anselma Garcia Alcala, Sabas Pantoja, Consuelo Pantoja, Jose Guadalupe Sánchez. Salud espiritual y física: Isaías Nicolas Alvarado. Cumpleaños: Cristian Zamora Morroy, Arianna Margil, Gwendelyn Margil. Almas del purgatorio. Por un fin a los abortos.

10:00 AM **Eternal rest: Gladys Ulloa, Irene R. Cihak. Health and well-being: John Janega. For all marriages.**

12:00 PM Eterno Descanso: Cristian Martinez, Onesimo Corral, Emperatriz Marquez, Jose Arzola, Anselma Busiaga, Maria Patrocinio Duran, Julio Cesar Beltran, Carlos Jesus Jaimes, Serafin Calderon. Salud espiritual y física: Francisco Somoza, John & Alvaro Zapata. Familia Rodriguez Lopez. Almas del purgatorio. Por la conversión de los pecadores.

6:00 pm Por las almas del purgatorio, Por todos los que luchan contra las adicciones.

Lunes 19 de mayo

7:45 AM Por las almas del purgatorio, Por todos los adolescentes

Martes 20 de mayo

7:45 AM Por las almas del purgatorio, Por todos los que batallan con depresión.

7:00 PM Por las almas del purgatorio, Por quienes no pueden perdonar.

Miércoles 21 de mayo

7:45 AM Por las almas del purgatorio, Por quienes no creen en Dios

Jueves 22 de mayo

7:45 AM Eterno Descanso: Ariocho Gallardo. Por la conversión de Rafael Lopez.

Viernes 23 de mayo

7:45 AM Por las almas del purgatorio, por la sanación de los que están heridos emocionalmente.

Sunday Collections / Colecta Dominical

May 4	1st \$4,140	2nd \$1,420	Online \$290
May 11	1st \$	2nd \$	
May 18	1st \$	2nd \$	
May 25	1st \$	2nd \$	

La segunda colecta es para el arreglo de la propiedad.

Gracias por su generosidad!

Second collection is for the Church campus.

Thank you for your generosity!

CALENDARIO DE MINISTROS

24/25 DE MAYO

Misa 5 pm.	Lector:	Xiadani Ruiz, Severiana Verdín
	Ministro de Com.:	Teresa López, Rosa Chávez
Misa 8 am.	Lector:	Verónica Vega, María Mata
	Ministro de Com.:	Lourdes Hernández, Eva Rubio, Esperanza Zamora
Misa 10 am.	Lector:	Blanca Huerta, Juan Soto,
	Ministro de Com.:	Eloísa López, Víctor Hernández
Misa 12 pm.	Lector:	Rosalinda Luna, Proto Gutiérrez
	Ministro de Com.:	Concepción Aguilera, Ana Valdo, Imelda Duarte, Roger Rivera
Misa 6 pm.	Lector:	Roxanna Monzón, María L. López
	Ministro de Com.:	Martin Fuentes, Fátima Hernández

Amonestaciones Matrimoniales

Alfredo Olvera Fonseca & Verónica Vega Brito

Se unirán en el Sagrado Matrimonio el

24 de Mayo, 2025

Samuel Gallegos & Haydee Martinez

Se unirán en el Sagrado Matrimonio el

7 de June, 2025

Si alguien conoce algún impedimento para que estas uniones se lleven a cabo conforme a las leyes de la Iglesia, se le ruega lo comunique oportunamente.

En honor al Día de los Caídos, la oficina parroquial

estará cerrada. lunes, 26 de mayo

In honor of Memorial Day the parish office

will be closed Monday, May 26,



Día del Padre

Pasen a registrar la intención para su querido padre, para orar por ellos de una forma especial en todas las Misas del domingo, 15 de junio



Father's Day

You may now register the intention for your dear Father. So, that we may pray for them in a special way at each Mass Sunday, June 15.



**Mayo 2025**

*TRAER COLEGIATURA Y DOCUMENTOS COMPLETOS.*

**Lunes, miércoles, jueves y viernes de 1pm-7pm**  
**Sábados y Domingos 9:am a 1pm**

**Documentos indispensables para primer año:**

- Acta de Nacimiento
- Fe de Bautismo
- Certificado de Primera Comunión.
- Carta de traspaso si viene de otra Parroquia.



**Colegiatura Anual.**

\$180.00 por un niño

\$260.00 por dos niños

\$340.00 Por tres niños (Aplica solo a Hermanos)

- ⇒ Dos años para cada sacramento
- ⇒ Primera comunión, 7 años o 2 grado, que sepa leer.
- ⇒ Confirmación, 12 años o estar en 7 grado.
- ⇒ Los padres deben participar en formación cada semana en el horario de sus hijos.

**May 2025**

*BRING TUITION AND COMPLETE DOCUMENTS.*

**Monday, Wednesday, Thursday, & Friday 1pm-7pm**  
**Saturdays & Sundays 9:am to 1pm**

**Documents for first year:**

- Birth certificate
- Baptismal Faith
- First Communion Certificate.
- Transfer letter if coming from another Parish.

**Annual Tuition.**

\$180.00 for one child

\$260.00 for two children

\$340.00 For three children (Applies only to Siblings)

- ⇒ Two years for each sacrament.
- ⇒ First communion, 7 years old or 2nd grade, who knows how to read.
- ⇒ Confirmation, 12 years old or being in 7th grade.
- ⇒ Parents must participate in Training every week on their children's schedule.



# FIN DE SEMANA EN LOS BANCOS

Hoy, todas las familias de la parroquia están invitadas a participar en el evento en los bancos de la campaña De generación en generación. Nuestra comunidad parroquial se está preparando para la próxima generación de católicos en Madre de las Américas y a lo largo de los condados de Cook y Lake. Por favor, únense a todas las familias en la misa de hoy en apoyo a la campaña. Reconociendo que todo lo que tenemos y todo lo que somos es una manifestación del amor de Dios, estamos llamados a devolver donaciones en acción de gracias por la generosidad y bondad de Dios hacia nosotros.

## NUESTRAS PRIORIDADES

- Reparación de Nuestro Techo

## PROGRESO DE LA CAMPAÑA DE MADRE DE LAS AMÉRICAS

- **Meta parroquial:** \$230,000
- **Dólares recaudados:** \$209,301
- **% de la meta :** 91%

MOTHER OF THE AMERICAS CATHOLIC CHURCH  
**FESTIVAL AND ANNUAL RAFFLE**  
**FESTIVAL Y RIFA ANUAL**  
**Contest**




**WIN THE GRAND PRIZE!**  
**GANA EL PREMIO MAYOR!**

JUNIO 22, 2025/22 JUNE 2025 | AT 9:00PM

We are hosting an exciting raffle contest – join now for a chance to win amazing prizes! La rifa se llevará a cabo en la Kermes de la iglesia el día 22 de Junio 2025

Ticket **\$5**  
 En la oficina o después de cada misa los Domingos

**GRAND PRIZE PREMIO MAYOR \$3,000**  
**SEGUNDO PREMIO \$ 2,000**  
**TERCER PREMIO \$ 1,000**

4<sup>th</sup> & 5<sup>th</sup> prizes | 4to y 5to premios sorpresa !!!

3047 W Cermak Rd Chicago IL 60623

**Kermes**  
**de las Americas**  
 Junio 20, 21 y 22 del 2025



Comida, Musica, Baile y Diversión

**Regresa**

Enchiladas  
 Gorditas  
 Pozole  
 Pambazos  
 Antojitos

Tacos  
 Menudo  
 Hot Dogs  
 Tamales  
 Bebidas



**SONORA DINAMITA DE COLOMBIA**

MADRE DE LAS AMERICAS TE INVITA AL RETIRO PARROQUIAL

**Kerigma**  
 Un Encuentro con Cristo Resucitado  
 En Morris IL, lugar del retiro  
 No niños

DONACION **\$15**

SABADO 31 DE MAYO Y DOMINGO 1 DE JUNIO

CUPO LIMITADO

Regístrate llamando a la oficina  
**773 521 8400**  
 2226 S Whipple St Chicago IL 60623

Escanea el Código para registrarte

Escanea el Código para registrarte

SALIMOS EL SABADO A LAS 7:30 AM DE LA ESCUELA Y REGRESAMOS A LAS 8:00 PM FAVOR DE TRAER SU LONCHE

Fotos para Bodas  
 15 Años  
 Bautizos  
 Primeras comuniones  
 fotos de estudio



**Photo Gonfred**

773 343 2716 773 450 43889

# IN-PEW WEEKEND

This weekend, all parish families are invited to participate in the Generation-to-Generation campaign In-Pew Event. Our parish community is preparing for the next generation of Catholics at Mother of the Americas and across Cook and Lake Counties. Please consider joining our effort by completing a pledge card during Mass. Recognizing all we have and all we are is a manifestation of God's love, we are called to return gifts in thanksgiving for God's generosity and goodness to us.



## OUR PRIORITIES

- Repairing Our Roof

## MOTHER OF THE AMERICAS CAMPAIGN PROGRESS

- Goal: \$230,000
- Raised to Date: \$209,301
- % of goal: 91%